

Il plaz Cadruvi dat ei en nosa val mo a Sedrun. Nunusitadamein sesanfla el buca avon baselgia mobein cheu sper via.

Tenor in plan da 1838 steva leu schizun ina plonta dalla libertad. Il plaz Cadruvi fuva il plaz da far vischnaunca, il plaz da liquidar fatschentas suenter messa e viaspras. Ils umens serimnavan en fuorma da rin. Quel che tschintschava prendeva giu la capiala. Tier caussas delicatas stuevan ils anteriurs officials prender plaid e palesar lur meini. Beinenqualin untgeva quella procedura cun dir: «I on scho detg quai tgu leva di.» En sia lavur historica «Sin Cadruvi», descriva pader Baseli Berther il dafar sin Cadruvi suenter il survetsch divin.

La casa Cadruvi dad oz ha remplazzau la pli veglia casa da scola da Tujetsch baghegiada 1848.



*In der Val Tujetsch existiert nur ein Platz Cadruvi, nämlich im Dorf Sedrun. Der Platz befindet sich nicht wie üblich vor der Kirche, sondern hier neben der Strasse. Gemäss einem Plan vom Jahre 1838 befand sich dort sogar ein Baum der Freiheit.*

*Auf dem Platz Cadruvi wurden nach dem Gottesdienst und nach der Vesper Handelsgeschäfte abgeschlossen und politische Gemeindeversammlungen durchgeführt. Die Männer versammelten sich hierfür in Form eines Kreises. Diejenige Person, welche sprach, nahm den Hut ab. Bei komplexen Angelegenheiten mussten die ehemaligen Vorstandsmitglieder der Gemeinde das Wort ergreifen und ihre Meinung preisgeben. Einige Personen aus dem Gemeindevorstand vermieden diese Prozedur. Sie erwähnten: „Das was ich sagen wollte, wurde bereits erwähnt.“*

*Der Pater Baseli Berther stellt in seiner historischen Arbeit „Sin Cadruvi“ die Geschehnisse vor, welche auf dem Platz Cadruvi nach dem Gottesdienst vorgefallen sind. Das älteste Schulhaus von Tujetsch, welches im Jahre 1848 gebaut worden ist, wurde durch das bestehende Haus Cadruvi ersetzt.*

Gl'emprem levan ei baghegiar la baselgia da Sedrun sin Cadruvi sut la via nova. Ei trevan la crappa sin Cadruvi, mo la damaun era la crappa giu sin quei prau, nua la baselgia stat oz. Ins ei secussegliai sin vischnaunca da baghegiar ella giu leu, nua ch'ella stat oz.

*Die erste Idee bestand darin, die Kirche von Sedrun unter dem neuen Weg auf dem Platz Cadruvi zu errichten. Es wurden Steine auf dem Platz Cadruvi deponiert. Am nächsten Tag befanden sich diese Steine allerdings auf der Wiese, wo die Kirche heute steht. In einer Versammlung hat die Gemeinde beschlossen, dass die Kirche dort gebaut wird, wo sie sich heute befindet.*

